

სახალხო საქმე

ფასი 50 კპპ

ეროვნული
ბიბლიოთეკა

მთავარი კომიტეტის ორგანო

მწუხარებით გულმოკლული ნინო თომას ასული აუწყებს ნათესავთა და ნაცნობთ, რომ სამეგრელოში ბრძობებთან ბრძოლაში ტრადიციულად დაი-
ლუბა მისი საყვარელი და ძვირფასი მეუღლე

კავიტანი არჩილ ღიმიტრის ამ საყვარელია.

პანაშვილები ყოველ დღე ქვაშვით ვწ. გიორგის ეკლესიაში, სალა-
მოს 6 ს. ჩამოსვენების დღე ცალკე იქნება გამოცხადებული.

დღეა მარამ, დამძებნი: დარია, სოფიო, ეკატერინე, ზაქარია, ივანე და
მიხეილ საყვარელიდენი აუწყებენ ნათესავთა, ნაცნობთ და საზოგადოებას,
რომ სამეგრელოში ბრძობებთან ბრძოლაში ტრადიციულად დაილუბა პირვე-
ლისა უძვირფასესი შვილი და მეორეთა საყვარელი ძმა კავიტანი

არჩილ ღიმიტრის ამ საყვარელია.

პანაშვილები ყოველ დღე ქვაშვით ვწ. გიორგის ეკლესიაში, სალა-
მოს 6 ს. ჩამოსვენების დღე ცალკე იქნება გამოცხადებული.

სიძეები: ვლადიმერ ყანაველი, ალექსანდრე შველიძე, ვლადიმერ
ლაშხაური და რბალი მარიამ საყვარელიძისა აუწყებენ ნათესავთა, ნაც-
ნობთ და საზოგადოებას, რომ სამეგრელოში ბრძობებთან ბრძოლაში ტრა-
დიციულად დაილუბა პირველთა ძვირფასი ცოლის ძმა და უკანასკნელის
მალბი კავიტანი

არჩილ ღიმიტრის ამ საყვარელია.

პანაშვილები ყოველ დღე ქვაშვით ვწ. გიორგის ეკლესიაში, სალა-
მოს 6 ს. ჩამოსვენების დღე ცალკე იქნება გამოცხადებული.

საქართველოს სოციალისტ-დემოკრატიული პარტიის ტფი-
ლისის ორგანიზაციები აუწყებენ საზოგადოებას, რომ სამეგრელოში ტრა-
დიციულად დაილუბა ძვირფასი ამხანაგი

კავიტანი არჩილ საყვარელია.

პანაშვილები ყოველ დღე სალამოს 6. საათზე ქვაშვით ვწ. გიორგის
ეკლესიაში. 1312

ღრმად დამწუხრებულნი; მეუღლე ნინო ივანეს ასული, რბალი მარიამ ქე-
ნაფონტეს ასული, შვილები: გიორგი, მიხეილი, ელენე, კატუშა, თამარა,
ივანე და ნიკოლოზი აუწყებენ ნათესავთა და ნაცნობთ, ხანმოკლე ავად-
მყოფობის შემდეგ მღვდლის

ონიძე მისეილის ძის მედიისაურის

გარდაცვალებას. პანაშვილები ყოველ დღე დილით 12 ს. სალ. 7 ს. გზინის
მესახევი № 45. დაკრძალვა მოხდება ენკენისთვის 12 ითანე ღვთის მე-
ტყევის ეკლესიაში. 2-1

შვილები: ილიკო, ვასო, რომები: მინდორა, ლილია, შვილიშვილები: ვა-
ლიკო, მარუსია, გიორგი, ნინო აუწყებენ ნათესავთ და ნაცნობთ, რომ
ხანგრძლივ ავადმყოფობის შემდეგ გარდაიცვალა

**მარიამ მიხეილის ასული
ტურაბაიძე.**

გასვენების დღე ცალკე იქნება გამოცხადებული, პანაშვილი ყოველ
დღე. ქუთაისი, მესხეთის ქუჩა საკუთარ სახლებში. 989

გულმოკლული დედა თეოსი (ტუბუნია) და მამა ყირიმი კაჭარავები, დაი-
ტასო, დის შვილები გრიშა, კოლია და მიტუშა კურცხალიები აუწყებენ
ნათესავთ, ნაცნობთ და მეგობართ, რომ ხანმოკლე ავადმყოფობის შემდეგ
გარდაიცვალა უძვირფასესი და დაუფიქარი

მარიამ (მაშო) ყირიმის ასული სამსონაძისა.

გამოსვენება მოხდება ტფილისიდან სამშობლო გურიაში, ქ. ლანჩხუ-
თი. დასაფლავების დღე ცალკე იქნება გამოცხადებული. 990

**ტფილისის რეალურ სასწავლებლის
დირექტორი**

აწით აცხადებს, რომ:

1. ძირითადი განყოფილებები და კლასები (საბანარო, უმცროსი და უფრო-
სი მოსამზადებელი განყოფილებები და 1, 2, 3 და 4 კლასები) გაეროვნებულია
და ყველა საგანი ქართულ ენაზე ისწავლება.
2. ყველა პარალელურ განყოფილებაში და კლასებში და აგრეთვე ძირ-
ით 6, 7 კლასებში სწავლა რჩება რუსულ ენაზე.
3. მისაღები და ხელახლა გამოცდები დაიწყება ენკენისთვის 20-ს დილის
საათიდან

გამოცდების განწესილება და ყველა ცნობების მიღება შეიძლება სკოლის
კანცელარიაში. 989

ციკრი „მოღერნი“
(ყოფილი ძმ. ვენიკოებისა, მიხეილის ქუჩა)
დღეს, ხუთშაბათს სექტემბრის 12-ს
გალა წარმოდგენა.

დღეს დღეტი ცნობილი მარიამ და ანტონ ზინკოვსკებისა
უკანასკნელი გასტროლი აღისა მონაწილეობენ აგრეთვე:
სლასტუშინსკი, ესმერალდა და სხვ.

ანონსი: მზადდება ბენეფისი სლასტუშინსკისა.
დასაწყისი 8 ნახ. ს. დასაბოლოო 11 საათზე.
მთავარი ადმინისტრატორი ჰ. ელიზაროვი 990

ვეპეზ ოთახს ვერის და
მთაწმინდის
რაიონში, მოწყობილობით და ელექტრო-
ნის განათებით, იკითხეთ, სახ. საქმის
რედაქციაში ქრისტ. რაჭველიშვილი.
1302

პიში მ. გ. ვიფსხაძე ტომის უნი-
ვერსიტეტის ვენეროლ კლინი-
კაში ორდინატორად ნამყოფი იღებს ავად-
მყოფებს კანისა და ვენერიული სნეულ-
ობით. 3 საათიდან ნაშუადღევს 5 1/2 საათ-
მდე ვორონცოვის ძველის პირდაპირ, რა-
ზიხვის ქ. № 19. 992

ტფილისის ქალთა პროფესიო-
ნალური 5 კლა-
სიანი სკოლა პაატაშვილისა აცხადებს
მოწაფეების მიღება შეიძლება ყოველ
დღეს დილის 9-სათიდან საღამოს 6
საათამდის. სწავლა დაიწყება სექტემბ-
რის 20 ახალ სტილით, სწავლა იქნება
ქართულ და რუსულ ენაზე. შესწავლა
ყოველგვარ ხელსაქმესი, ტრაქტოვა, ხა-
ლიჩების ქსოვა ფესხაძელებისა და
სხვა და სხვა ქარვისა. ნიკოლოზის და
ჩერქეზიშვილის ქუთზე 2/4. 966

ტფილისი, სექტემბრის 12

ადგილობრივმა პრესამ
უთავო უკვე მიიტკია კურადღე-
თავეები მა იმ ყრილობას, რომე-
ლიც დღესაც მუშაობს

საქართველოს ძველს ქალაქში—
ტფილისში. გუშინ მკითხველი იმა-
საც წაიკითხავდა, რომ საქართველოს
რესპუბლიკის მთავრობამ მინდორა სა-
მინისტროს წარმომადგენელს დაავა-
ლა, რათა რესპუბლიკის სახელით
მოსკოლის ყრილობას, სადა პატრე-
ცემული და მართლა დღემდე მდებ-
როვანი ყრილობა გახლავთ ამიერ-
კავკასიის ქალაქების წარმომადგე-
ნელთა ყრილობა.

ჩვენ გვინდა ყურადღება მივაქ-
ციოთ ქალაქთა გაერთიანების იდეას,
ვინაიდან სწორედ ეს მხარეა რომ-
გორც პრესის, ისე საზოგადოების
მიერ ყრულ დატოვებული. რამდენი
წელიწადია ჩვენ ამ სისტემაზე გვი-
ლაპარაკია, რამდენი კამათი ყოფი-
ლა ამის გამო ატეხილი და ვფიქ-
რობთ, ესაა მაინც არ იქნება ჩვენ
აზრი ყალბად გაგებული და დემა-
გოგის საფუძვლად გამოყენებული.

უნდა აშკარად ვთქვათ: შეუძლებე-
ლია ხსენებულ სისტემით რისიმე გა-
კეთება. ჩვენ ძალიან კარგად ვიცით,
არა თუ ამიერ-კავკასიის ქალაქებს,
გაცილებით მეტ ტერიტორიალურ
ერთეულის ქალაქებს მრავალი საერ-
თო ცხოვრების პირობები აქვს.
ჩვენი ცხოვრების პირობების აქვს.
შვეიც ქალაქი ქალაქს, მათ მრავალი
საერთო მიზანი, საერთო წყარო,
საერთო სამუშაო სისტემა აქვს. ამ
ბუნებრივ გარემოებას ანგარიშს
უწევთ, ამ საერთო მხარეებს ყურად-
ღება უნდა მივაქციოთ, მაგრამ ამ
შეერთებულ მუშაობასაც ესაქიროე-
ბა კულტურული მოტივი, სისტემის
დასახევა, სისტემით მუშაობა. ატო-
მისტურ პრინციპის შეტანა ქალაქე-
ბის შეკავშირებაში ისევე უძლეობი
და უარსაყოფი პრინციპია, როგორც
პოლიტიკურ ორგანიზაციებში. ქა-
ლაქების კავშირში, როგორც სა-
მეურნეო ორგანიზაციის კავშირში—
ამ პრინციპის შეტანა მუშაობაში
ნებელია, რამდენადაც მუნიციპალუ-
რი და ეკონომიკური შემოქმედება
ყველაზე მეტად მოითხოვს თავის ძა-
ლების დაწურვას ყოველის მხრივ და
დეკენტრალიზმის პრინციპით მუ-
შაობას.

ქუთაისის ქალაქის წარმომადგენე-
ლი ბ. ნი კალანდარიშვილი მართალი
იყო, როცა გონივრულ დეცენტრა-
ლიზმის, უკეთ, ფედერალიზმის გზას
დააღდა და მოითხოვა არა ამიერ-
კავკასიის ქალაქების ყრილობის გა-
მოცხადება, არამედ საქართველოს
ქალაქების ყრილობის გამოცხადება.
რასაკვირველია, 3 ს. კალანდარიშვილის
არ დაიწყებია არც საქალაქო ინს-

პექტია, სანიტარია, მედიცინა, ეკო-
ნომია, განათლება და სხ. და სწო-
რედ იმით, რომ ამ საქმეების მო-
საგვარებლად გამოყენებული იქნეს
მაქსიმუმი ეროვნულ და ინტერნა-
ციონალურ ენერჯისა—ამიტომ ქუ-
თაისის ქალაქის თავიანთ ერთად ჩვენს
მოვითხოვთ საქართველოს ქალაქე-
ბის კავშირს და ამ კავშირის დამო-
კიდებულებას სხვა სახელმწიფოს ქა-
ლაქების კავშირთან.

თვით საქმისათვის საქიროა ჩვენ-
თან იყოს დაკავშირებული არა მარ-
ტო ერთი ქალაქი სხვა სახელმწიფო-
სი, არამედ მთელი კავშირი ქალა-
ქებისა, რომ ეს ერთად ერთი სწო-
რი გზაა მუშაობისა და გვიმტკიცე-
ამიერ-კავკასიის პოლიტიკურ მთლი-
ანობის დარღვევამ და მას შემდეგ,
რაც ეს მთლიანობა დაირღვა, ფორ-
მალური პირობა არ აღმოცენდა ნე-
მა ისინი იტარებენ, რომ ახალი ქი-
მერა შეექმნათ ამიერ-კავკასიის ქალა-
ქების კავშირის სახით.

სამწუხაროდ, ამიერ-კავკასიის ქა-
ლაქების თავებმა დაივიწყეს ყოვე-
ლივე ეს გარემოება და აზრთანად
დასახეს, რაც ყველამ აღვიარეთ უა-
ზროდ. ვისურვებ, რომ ჩვენი ქალა-
ქების თავებს ამიერიდან მაინც მიე-
გნოთ სწორი გზა მუშაობისა და ეგ-
რე წოდებულ ნაციონალიზაციის,
ე. ი. ეროვნულ ქალაქების კავშირით
დაეწყეთ სხვა ქალაქების შექმნა და
მუშაობა.

გაეროვნება

გაეროვნება, სხელმწიფოებრივ და-
წესებულებათა ნაციონალიზაცია, ორ
მხრივ უკმაყოფილებას იწვევს. ბევრი
სამღერავს გამოსთქვამს იმის გამო, რომ
საქართველოს რესპუბლიკის მართვა გა-
გეობის გაქართულება არ ხდება ჯგრო-
ვანის ყურადღებით და სისწრაფით, რომ
ზოგ დაწესებულებაში ესაღაც ყველაფე-
რი ისეთი, როგორც დამოუკიდებლობის
გამოცხადებამდე იყო—იგივე რუსული
ლაპარაკი და მიწერ-მოწერა, იგივე რუ-
სული ბიუროკრატული სული.

მეორე უკმაყოფილება სულ წინააღ-
დგი ხასიათისაა. ჩვენი ქვეყნის მიწა-
წყალზე დარჩენილი არა ქართველობა
მეტად გამოყრდნობა და დიდს საყვედურს
აცხადებს, რომ საქართველოს მთავრო-
ბა ეპატრონება ყველაფერს საქართვე-
ლოში, რომ ქართველი ერი მმართველი
ერი შეიქნა, უნდა გაქართულოს საზო-
გადობრივი და სახელმწიფოებრივი
ცხოვრება. ვერ ვიტყვი, რომ საერ-
თო ყოველი არა ქართველი ასეთი
იყოს, ასე უტკივრად ჩვენს აღდგენას,
მაგრამ უშუალოდ დიდი უმრავლესობა
საქართველოს არა ქართველი მოსახლეო-
ბისა დღეს დღეობით ჩვენი თავისუფლე-
ბის წინააღმდეგი და მტკრია. და ყოვე-
ლის საშუალებით ცდილობს ხელი შე-
გვიშალოს და დაგვამტკოლოს. ამ უკმა-
ყოფილოთა მთავარ ძარღვს წარმოად-
გენს რუსის მიხედვითა და სომხის ბურ-
ჟუაზიული წრე ერთი და მეორეც წი-
ნად გაბატონებულ იყო ჩვენში, ყველა-
ფერი მათ ეკითხებოდა, მათის ნებით
და ბრძანებით კეთდებოდა და ესაა
რომ ბატონობა ჩამოერთვათ და ბევრი
მთავანი უადგილოთაც დარჩა, ბრან-
მოკრულნი არიან, ცეცხლს აფრქვევენ
და წყევლა-კრულვით იხსენიებენ, რასაც
ქართველი ხალხის თავისუფლების ნიშ-
ანი და ფერი აქვს...

ამ ყველაზე უფრო საყურადღებო რუ-
სის გაეროვნება ბიუროკრატის გამოლაშ-
რებაა. მას იღვრი ხელმძღვანელებიც
გაუჩნდა—მოსკოლისათვის აღმანიები,
მარტის სოციალისტები, რომლებიც რამ-
დენადაც წინად განსვენებული ნიკოლოზ
რომანოვის მოტრფივალნი იყვნენ, იმ-
დენად დღეს მემარტვნივობას ჩვეულო-
ბენ და ცდილობენ მაღალი სიტყვების
რაბარუხსა და ბურჟუაზი ვახვიონ თა-
ვისი პარადი და შოენისტურ-იმპერია-
ლისტური წადლები. აღმანიები, რო-
მელთაც წინად თავის პროგრამის პატა-

რა შენიშვნაზეც არ აგონდებოდათ სა-
ქართველოს თავისუფალი არსებობა,
რომლებიც ჩვენს გვერდით იყვნენ, კარ-
გად ხედავდნენ ჩვენს ვასაქირს და გა-
მწარებას და ხმის ამოღებაც კი უჭირ-
დათ ქართველ ხალხის უფლებებისა და
ღირსებისათვის,—დღეს საყვედურს გვე-
უბნებიან იმისთვის, რომ საკუთარ ფეხ-
ზე დავდებოთ და თუმცა მეტად გვიმ-
ძიმს, მაგრამ მაინც ყოველის საშუალებ-
ით გვცდილობთ თავს უპატრონოთ და
ჩვენი საქმეები ისე მოვაწყუთ, როგორც
უკვე შეეფერება ჩვენს ინტერესს და სა-
ქირობებს! განა აქ გარდა შიშველი შო-
ვინიზმისა და სხვისი დამონებისა რაიმე
არის?

გვესაყვედურებენ, რომ საქართველოს
რესპუბლიკაში გვინდა სკოლის, განათ-
ლების, ყოველნაირ დაწესებულების გა-
ქართულება, გვინდა, რომ ქართველს
ნიქს, ქართულს შემოქმედებას ფართო
თავისუფალი სარბიელი მივსცეთ—და
მერე ეს სასაყვედურო და დასაბრახი-
სია? განა დამოუკიდებლობა იმისთვის
გვწადდა, რომ ქართველი უწინარეს
სიტყვა ყოფილიყო და არავითარი ნამდ-
ვილი სარგებლობა არ მოეტანა ქარ-
თველი ხალხის წარმატებისთვის? ჩვენ
თუ თავისუფლებისათვის ვიბრძოდით და
შეებართ დღეს მის განხორციელებას
მხოლოდ და მხოლოდ იმით, რომ
დამოუკიდებელი ეროვნული არსებობა
საგნებით გაშლის ქართველის უნარს,
გონებას და ქართველი ხალხი საუ-
კეთესოდ დაიკმაყოფილებს ყოველ
მოთხოვნილებას. ქართველის გამოსე-
ლა ყოველნაირ ასპარეზზე—საუცხოე-
ლო თანდობა მისი ყოველმხრივი გან-
ვითარებისა და თუ ნაციონალიზა-
ციას ვახორციელებთ, იმით, რომ
უამისოთ წარმოუდგენელია დამოუ-
კიდებლობა, თავისუფალი სახელმწი-
ფოებრივი ცხოვრება. წარმოუდგე-
ნელია, რომ საქართველოს რესპუბლი-
კაში, ქართველი ერის სახელმწიფოში
ქართული ენა, ქართველის კულტურა
არ იყოს გაბატონებული, ქართველის
ნებესყოფა არ იყოს განსახიერებული.

კარგად ვიცით, რომ ზოგისათვის არა
სასიამოვნოა, სამიმარია, მაგალითად
იმ რუსობისათვის, რომელიც ჩვენში
დარია, მაგრამ რომელიც ქუთაისყოფე-
ლი ადამიანი იტყვის, რომ რამდენსაიმე
ათას და ათათას რუსისათვის ქართვე-
ლმა ხალხმა ხელი უნდა აიღოს თავი-
სუფლებისა და განვითარებაზე? რუსე-
თი ვხლაც ვრცელია, რუსისურს ეხლაც
ფართო ქვეყანა აქვს და მას ეროვნულ
მუშაობას თავისი სამშობლოში, თავის
მიწაწყალზედაც დიდად შეუძლია გაშა-
ლოს ფრთები და დაუბრკოლებლად და-
წინაუდეს. ჩვენ—ქართველობას კი
ერთი პატარა ტერიტორია გვაქვს, აქ
გვინდა მოვაწყუთ თავისუფალი ცხოვ-
რება ეროვნული შემოქმედების წარმა-
ტებისათვის და ამის დაწესებაც კი არა
სურთ, ესეც უჭირთ, არ ვმეტყვობთ ჩვენს
თვის და გვედაგვიან, აქაც ამ თქვენს
პატარა მიწაზედაც წილი დავიკვირე-
თო!.. განა ეს შესაწყნარებელია? განა
რაიმე სიმარათლის ნასახი მოიპოვება
ამაში? თუ ეს იგივე ძველი მოსალადეო-
ბა და ურცხვობაა?

მაგრამ ამათა ყოველი ასეთი ცდა,
კბილებით დავიცავთ ჩვენს დამოუკიდე-
ბლობას და არავის მივსცემთ ნებას წინ
გადედობის ქართველი ერის თავისუ-
ფალ განვითარებას.

სამსონ ფირცხალავა.

მთავრობა

განათლების მინისტრის მოხსენებით
მთავრობამ დაადგინა: თელავის არა
ქართველ მოქალაქეთ ნება დართოს
გახსნან გიმნაზია თავისი ხარჯით თანა-
ხმად საერთო წესისა.

განათლების მინისტრის ამხანაგის
მოხსენებით დადგინდა ხონის საოსტა-
ტო სემინარიასთან განხსნას ორი პირა-
ულლოური კლასი. სათანადო ხარჯების
დასაფარავლად გეგმისა განათლების მ-

ნისტრ, 18,625 მან. კრედიტი 10 მილიონი ფონდიდან.

დადგენილია სახალხო განათლების მინისტრის გავსნას ათი მილიონი ფონდიდან 1740 მანეთის კრედიტი ბათონის გიმნაზიის ლიკვიდაციის დასასრულებლად.

დადგენილია სახალხო განათლების მინისტრის გავსნას 10 მილიონი ფონდიდან 4,200 მან. კრედიტი ქუთაისის ქალთა საზოგადოების საპროფესიო სკოლის დასახმარებლად.

შინაგან საქმეთა მინისტრის მოხსენებით მთავრობამ დაადგინა: მიეცეს 10 მილ. ფონდიდან 1,604 მან. 61 კაპ., რომელიც მან გაიღო ამიერ-კავკასიის განსაკუთრებული კომიტეტის ყოფილი რწმუნებულის ბორჩალოს მახრაში ხარჯების დასაფარავად.

დადგენილია: დაარსდეს კომისია შინაგან საქმეთა, იუსტიციის და შრომის სამინისტროებთან, რომელმაც მცოდნე პირთა დახმარებით უნდა გამოარკვიოს საკითხი უქმე დღეების შესახებ.

დადგენილია: დაევალოს შინაგან საქმეთა მინისტრს წარმოადგინოს კანონ-პროექტი ამ გადასახადებიდან შემოსულ თანხის ქალაქთა საკურობისათვის მონხარების შესახებ.

დადგენილია: დაევალოს შინაგან საქმეთა მინისტრს წარმოადგინოს კანონ-პროექტი ამ გადასახადებიდან შემოსულ თანხის ქალაქთა საკურობისათვის მონხარების შესახებ.

დადგენილია: გაუქმდეს იქმნას საბრძოლველ მინისტრის მოხსენებით დადგინდეს: მიეცეს სამხედრო მინისტრ 20,000 მანეთი ათ მილიონი ფონდიდან ხარჯთაღრიცხვის ანგარიშში წესდებათა გამოსაცემად.

ფინანსთა მინისტრის მოხსენებით მთავრობამ დაადგინა: მიეცეს გერმანიის დელეგაციას სესხად ერთი მილიონი მანეთი 10 მილიონი ფონდიდან.

დადგენილია: მიიღოს სათადარიგო ჯარის-კაცთა ოჯახებისათვის სასურსათო დახმარება და სათანადო კრედიტი დაიხუროს.

დადგენილია: მიეცეს ფინანსთა მინისტრს 10 მილიონი ფონდიდან 36,710 მან. სახაზინო პალატის ხაზინის მოსამსახურეთა და ხარკის ინსპექტორთა დასაკმაყოფილებლად.

მოწონებულ იქნა მოხსენება და კანონ-პროექტი მიწათ მოქმედების მინისტრისა წყლის ძალთა გაყოფის შესახებ.

სამხედრო მინისტრის მოხსენებით მთავრობამ დაადგინა: გაეზარდოს 10 მილიონი ფონდიდან ქუთაისის გუბერნიის კომისიის ანარქიასთან საბრძოლველად 50,000 მან.

შეანახნალი ხმოვანი

აღბუღალი ხმოვანებისა. გენერალი წულუკიძე სამხედრო მინისტრს აუწყებს. სოფელთა ჩხრეკის დროს აღმოაჩინეთ 73 კინტოვა და 145 მ ტყე. ამ საღამო კვლავ გამოგზავნენ ტყვისის ჯარში გასაწყვენი 114 კაცი. ხვალ კიდევ გამოგზავნით. მანგლის რაიონის კომისრები ჩემთახ იყვნენ მოსალაპარაკებლად. სოფ. დიდ-თოხეთში ჩავგზავნე ტყვისისმრქმელო. მცხოვრები მშვიდობიანად ისვენებან და მაღლობის თვალთ გვეუბრები სიყვარლის ჩამოგდებისათვის. ბევრ დახმარებას ელოდებიან გვიადგენ.

საქმეობის 11.

სექტემბრის 10-ს ჩხრეკის დროს სოფელთა წყაროების 31 კინტოვა და 25 მ ტყე. მიწაში დაბარებული 24 მანეთი ვერცხლის მანეთიანები აღმოაჩინეთ. ჯარში გასაწყვეტს ვგზავნი ტყვისის მარხის უფროსთან.

გენერალი წულუკიძე.

პროკონსული საბჭო

სექტემბრის 10-ს ხდამა. კრება იხსნება 1 საათზე კარლო ჩხეძის თავმჯდომარეობით. დღიური წესრიგი: 1) საბჭოს წევრის ი. მარუაშვილის განცხადებას ერ. საბჭოს წევრის თანამდებობაზე უარის თქმის შესახებ.

ხებ. 2) საბოლოო ტექსტი საგანმანათლებლო ნაწილის შეცვლის შესახებ, მომხსენებელი ნიკ. ჩიკოვანი. 3) საბოლოო ტექსტი საქართველოს რესპუბლიკის დროშის კანონის, მომხსენებელი ნიკ. ჩიკოვანი. 4) გარკვეული მსჯელობის ეროვნულ საბჭოში ეროვნულ უმცირესობათა წარმომადგენლობის კანონის შესახებ, მომხსენებელი შ. მიქელაძე.

5) განხილვა კანონ პროექტისა—ფოსტატელეგრაფის ტარების გადიდების შესახებ, მომხსენებელი პ. ჯივარაძე. 6) განხილვა კანონ-პროექტისა სპეკულიაციასთან ბრძოლის შესახებ, მომხსენებელი ი. ბარათაშვილი.

დ. თიაშვილი. კითხვობის საბჭოს წევრის ს. რ. ფრატისის წარმომადგენელი ი. მარუაშვილის განცხადებას ეროვნულ საბჭოს წევრობის თავის დასაბუთების შესახებ და დღიურ წესრიგს.

ნ. ჩიკოვანი. კითხვობის საბჭოს წევრის ნაწილის შეცვლის და საქართველოს რესპუბლიკის დროშის საბოლოო კანონის შესახებ, მომხსენებელი შ. მიქელაძე. კრება მცირე შესწორებებისა და ახრთა ვაცვლის შემდეგ იღებს და აღსატურებს მათ.

ეროვნულ უმცირესობათა წარმომადგენლების საკითხი.

თავმჯდომარე კენჭს უყრის წინა კრებაზე შემოტანილ წინადადებას და იმ კანონის განხილვას შეუდგება—სადაც აღნიშნულია რაოდენობა უცხო ერთა წარმომადგენლებისა. კრება ადგენს, ყველას იმდენი ადგილი მიუკუთვნოს, რომ დღეიკ კანონში ნახვედნი.

გ. ჭიჭიანი. როგორც წარსულ კრებაზედაც მოვასხენეთ, ქართველი ისრაელები ამ კანონის მიხედვით სხვა ერთის წარმომადგენლებად არიან მოხსენებული. საკურობისათვის ივინი თავს ქართველად სთვლიან, ჩვენ კი რად უნდა გამოვითხოვთ? შეიძლება ქართველ ისრაელთა მოწვევა, მაგრამ არა როგორც სხვა ერთა წარმომადგენლებისა, არამედ როგორც ჩვენი ერის სარწმუნოებით გახსენებულ ნაწილისა.

შ. მიქელაძე. ჩვენ გვჭირდება მოლაპარაკება ქართველ ისრაელებთან და მათ თავისი წარმომადგენლობა მოითხოვს. აქ გაუგებარი არაფერია, რადგან თუ ქართველ მამადაცაა მოწვევა შეგვხვდეთ, როგორც ცალკე ერთეულისა, ამ სახით ქართველ ისრაელთა მოწვევა შეიძლება. (კენჭის ყრთ სწყდება ქართველ ისრაელებთან ორი წარმომადგენელი იქმნეს მოწვეული).

სა. კედეა. იმ სიტუაციის მიხედვით, რომლითაც თქვენ გინდობდნენლიათ კანონის შედგენის დროს, ებრაელთა რიცხვი 20,000 ნიჭვენები. თუ ეს ასეა, მათ არც ერთი კაცის ადგილი არ ეკუთვნის ეროვნულ საბჭოში.

შ. მიქელაძე. როგორც წინა კრებაზედაც მოვასხენეთ. სამხედრო კომისიამ სასურველად სცნო, საქართველოს ტერიტორიაზე მცხოვრები არც ერთი ერთი არ დარჩეს ისე რომ წარმომადგენელი არა ჰყავდეს საბჭოში. ამიტომ ჩვენ სტატისტიკურ ციფრებთან ერთად ამ მოსახრებითაც ვინებდნენლიათ. (ეს საკითხიც კენჭის ყრთ სწყდება: ებრაელებს 1 წარმომადგენლის უფლება ეძლევათ).

რ. გაბაშვილი. (ნ.-დ.) თხოულობს ოსებისა და სომხების ის წარმომადგენლები, რომელნიც უკვე არიან ეროვნულ საბჭოში, შევიდნენ იმ რიცხვში, რომელიც ახლად ვადაწყვეტილ კანონით იქნება მოწვეული. კრებამ ეს წინადადება უარყო.

სა. კედეა. (ნ.-დ.) ამ საკითხის გადაწყვეტასთან ერთად აუცილებლად სჭირია გადაწყვეტის ენის საკითხიც. ენაზე უნდა ვიქონიოთ მსჯელობა იმის შესახებ, თუ რა ენაზე უნდა ილაპარაკონ იმ უცხო ეროვნებთა წარმომადგენლებმა, რომელთაც ჩვენ მოვიწვევო, რომ ისინი სათანადო მოზადებით აღჭურვილი შემოვიდნენ ჩვენს ეროვნულ საბჭოში.

თავმჯდომარე. დღეს ამაზე მსჯელობა შეუძლებელია, ვინაიდან დღის წესრიგში არ არის შეტანილი. ეს საკითხი ფრიად სერიოზულია, თუ თანახმა იქნებით მომავალი კრების წესრიგში შევიტანოთ და მაშინ განვიხილოთ.

(კანონი მიღებული და დამტკიცებულია)

ფოსტატელეგრაფის ტარების გადიდება

პ. ქივთარაძე. ფოსტატელეგრაფის ტარით 1917 წლის რუსეთის საერთო საფოსტო კანონის შემდეგ არ შეცვლილა. ვინაიდან გაიზარდა და გადაიდა ყოველგვარი გადასახადი და გაიზარდა აგრძელებს ფოსტის შესახებ ხარჯებიც ამიტომ საქართველოში დღევანდელი აუცილებლად გადიდებული უნდა იქნას.

ლაღ გადიდებულ იქმნეს საფოსტო ტარით. ამის მიხედვით კომისიამ შეადგინა კანონ-პროექტი, რომელსაც წარმოგიდგენთ განახილველად. მომხსენებელი კითხვობის კანონ-პროექტს, რომლის ძალითაც ყოველი დარგის საფოსტო წყურალებსა და ამათათვის, ტელეგრაფსა და ტელეფონს გადიდებული გაორკეცებული ტარიფი ედება, კრება ამ კანონს უმადიანად და მცირე შესწორებით იღებს და ამტკიცებს.

სპეკულიაციასთან ბრძოლის კანონი

ი. ბარათაშვილი. ჩვენი სამშობლოს გარშემო არსებულ არე-დარეგათა წყალობით მრავალი რთული და საჭირობო საკითხი წამოგვიყენა გადასაწყვეტად ჩვენმა დამოუკიდებლობამ საქართველო თავის ფარგალთა გარეშე ბრძოლას არ აწარმოებს, მაგრამ არის ჩვენში ისეთი შინაური აღრევა, რომელიც მოითხოვს თავის დროზე ზომების მიღებას და შინაური ბრძოლას ყოველგვარი საშუალებით. ასეთ აღრევათა წყალობით ჩვენ ვულკანზე ვსებდვართ, რომელიც მეტ სიფხზულესა და გამჭრიახობას გვაგვადებს ჩვენს სახელმწიფოებრივობის დაცვისა და განმტკიცებისათვის. ერთი ასეთი დიდი საკითხი არის სპეკულიაციასთან ბრძოლა. სპეკულიაცია დღით-დღე აუტანელი ხდება ჩვენში და სასაბაზო ხასიათს იღებს, რაიც მლიღვით შემოსჩენია და დაღუბვის გზაზე აყენებს ჩვენს სახელმწიფოს. მართალია, სიძვირე და ნაკლებობა გასაკვირი არ არის დღეს, როდესაც უცხო ბაზრები და ცარილებოლია, განადგურებულია საწარმოო დარგი და შეფერხებულია სატრანსპორტო დამოკიდებულება, მაგრამ ის, რაც ეხლა ჩვენში სპეკულიანტების წყალობითა ხდება, შეუწყინარებელი და აუტანელია. სპეკულიაცია განსაკუთრებით აუტანელი ხდება მშრომელი დემოკრატიისათვის რომლის ზრუნვად და შრომად დღეს ის გადაკეულა, რომ როგორც მშვიდი არ მოკვდეს და პური იშვოს: სპეკულიაციის ასეთ აღვირახსნილობის წინააღმდეგ საბრძოლველად მრავალი ზომა იქმნა მიღებული, დარსდა სავანებო რაზმი და სხვა.

იუსტიციის სამინისტრომ უკანასკნელ დღისმიდების სახარად შეიმუშავა კანონი, რომელიც მკაცრ ზომებზეა დამყარებული და რომელიც ახლავე მოგსენდება. უნდა მოგვასწავნოთ, რომ თუ კი არებობის კანონი ერთი კაცის მკვლელის კატორღით დასჯისა, მთ უმეტეს უნდა დაისჯოს ის, ვინც მოკლაქმებს ამშვეს, და თავის ჯიბის საკეთილად ხელოვნურად ჰქმნის სახელმწიფოს კატასტროფას.

მომხსენებელი კითხვობის კანონის მუხლებს. გრ. გველესიანი, იუსტიციის მინისტრის ახმანავი. თქვენ იცით, რამდენ გვიძულა ამ კანონის შემოღება, სპეკულიაციამ ჩვენში უდიდესობამდე მიიღწია და ამის წყალობით ხალხი სულსა ჰლავებს სიძვირის მძაფრ ბრქვალში. მთავრობამ, იუსტიციის სამინისტროს სახით, შექმნა ამ სპეკულიაციასთან საბრძოლველი კანონი. სანამ ამ კანონს მუხლობრივად განიხილავდეთ, მე საქირად მიმინია მთავარ დღეულელებათა ხასიათი მოგასხენოთ. ჩვენ ამ კანონში ოთხიანი სასჯელს ვადავნი, დანაშაულის მიხედვით კანონი სჯის 1) 1-დან 10 წლამდე კატორღით, 2) 100 მ—დან 10,000 მანეთამდე ჯარიმით, 3) რეკვიციით და 4) საეპორო ღირსებისა და უფლების ჩამოღებით, ან დროებით, ან სამუდამოდ. ამანარად ისეგება არა მარტოს, ვინც სპეკულიაციის მიხით ან საქონელს ვადავალავს, ან რაიმე მხინცივით მიმართებენ არამედ ისეგება ისიც, ვინც საბატიო მიზეზების გარეშე გააუქმებს თავის საეპორო დარგს. ამ ნაირად ჩვენ მხედველობაში მარტოს კი არა გვაქვს, რომ ჩვენში სპეკულიანტები ავლავდნენ, არამედ ისიც, რომ ჩვენში ვაჭრობა არ ჩამოქვეითდეს და ზაზარი არ დაცარიელდეს. ჩვენი სახელმწიფოებრივი ინტერესი მოითხოვს, ჩვენი მუერუნობისა და აღმ-მრეცემობის შეძლების დაგვარ დონეზე დასაყენებლად ვებრძოლოთ სპეკულიაციას. იმედ მაქვს ეროვნული საბჭო ჯეროვან ყურადღებას მიაქცივს ამ კანონს და გაატარებს ცხოვრებაში.

აღ. ახათიანი. (ნ.-დ.) სპეკულიაცია უდიდესი ბოროტ-მოქმედებაა, მას ყოველმხრივ უნდა ვებრძოლოთ. იურიდიულ კომისიის სასტიკი კანონი შეუქმნია, მაგრამ ამ ნიადაგზე მარტო რებრეციები არავითარ ნაყოფს არ მოიტანს და მთავრობა. მიზანს ვერ მიადრვებს. როგორც ვიცით, არსებობს განსაკუთრებული რაზმი, რომელიც ამ ნიადაგზე კარგა ხანია მოქმედებს, მან რამოდენიმე მნიშვნელოვანი ნაბიჯიც გადასდგა, მაგრამ ტფელისში სპეკულიაცია არ მოსაბოლია და იგი დღით-დღე უფრო იზრდება. დღევანდელ პირობებში შესაფერი ნიხრის შექმნა ყოველ შემძლებელია და აუნდაც ასეთი ნიხრის დაწესება მოახერხოთ, მიზანს მაინც ვერ მიადრვით. მე ვფიქრობ, რომ ასეთ საქმეებზე კანონების შედგენა იუსტიციისა და შინაგან საქმეთა სამინისტროებისაგან კი არ უნდა მოხდეს, არამედ ვაჭრობა-მრეწველობის სამინისტროსაგან. არ ციცი რათა, მაგრამ ყოველ ასეთ კანონის შექმნის დროს, ეს სამინისტრო მუდამ რიყეზეა დარჩენილი. თუ მთავრობას მისი დღევანდელი შემადგენლობა არ მოსწონს, შეუძლიან შესცვლონ იგი. იურიდიული ნიხრი და კანონი კარგია, მაგრამ პოლიტიკური რებრეციები საქმეს ვერ გააკეთებს. უმჯობესია, შექმნათ, გააფართოვოთ და გააუკეთესოთ თვით ეკონომიური და სამრეწველო პირობები, რომ სპეკულიაციას აღარა ჰქონდეს ჩვენში ასაარება.

მ. მარაბული. (ნ. დ.) სპეკულიაციის თუ შეგვირძობებით და ციხეებითა და კატორღით დასჯით, ვამოდის, რომ მანში მთელი საქართველო ციხეში უნდა იქმნეს და ტყვედებული. ჩვენი ქვეყანა დემოკრატიულია და ისეთი კანონების შემოღება, რომელიც დემოკრატიულ პრინციპებს ეწინააღმდეგება. ამ კანონში მოხსენებული სასჯელი, როგორც სინის გლეხების საწინააღმდეგე არის—რადგან კანონში არ არის ნათქვამი, როგორი დანაშაულისთვის რა სასჯელს ახდევინებთ. პურის სიძვირე თავიდან იმითმ ვერ აცილებთ, რომ თქვენ გლეხებს მიწები დაუბრუნეთ და ის აუარებელი მოსავალი, რაც ამ მიწამ მისცა, გლეხებმა ჩაჯიბეს. მთავრობას მათთვის ღალა უნდა გადაეღვეინებინა და ეს ღალა ზაზარულ უნდა ვაგორებინა, მაშინ პურიც გაიადგებოდა. ვგეტ არ იყოს, თქვენ კანონი ნაყოფს ვერ მოიტანს, რადგან შეადგენთ კანონს, დაპირდებით სასჯელს და არ კი დასჯით. თქვენ თუ გინდათ წესის დამყარება, ამასრულეთ ყველას, რასაც პირადებთ, ამათთანავე გაწვრთნით ის რაზმები, რომელთაც ამ საქონლის სისრულეში მოყვანას ავალდებთ, რომ ბოროტმოქმედებას კიდევ ბოროტება არ მოკვდეს.

რ. არხენიძე. (ს. დ.) არც ერთი სახელმწიფო არ არის ისეთი იდეალური, სადაც ყველა დანაშავე დასჯილიყოს. მაგრამ თუ არსებობს კანონი ამ ბოროტმოქმედება წაწილ, მაინც ისეგება. ყველა ბოროტმოქმედმა უნდა იცოდეს, რომ ის თავის დანაშაულისთვის პასუხს აგებს განსახლებულ შემთხვევაში მიხიტ. სპეკულიაცია უდიდეს ბოროტებად უნდა ჩაითვალოს, მას ბრძოლა უნდა. აქ სათქმელს, შექმენით ისეთი ეკონომიური პირობები, რომ სპეკულიაცია თავისით მოისპოსო. კი რეკეპტია მაგრამ როგორ შეიძლება ვინმე სთქვას, რომ ასეთ აწეწილ დროს რამდენიმე თვეში შექმნილი ნორმალური ეკონომიური პირობებიო! საქართველო არ იბძვის, მაგრამ მას გარს არტყია, ვეომართა ალყა, რომელიც დედამიწის მეექვსელს შეადგენს, ყველგან, ჩვენს გარშემო უწყსობაა და ჩვენი სახელმწიფო გარშემორტყმულ ციხესა ჰგავს, რომელმაც უნდა შინაგანი ძალა და ენერგია თანაბრად და სათანადოდ ვადაწილოს. და სწორედ ეს კანონი არის სისტემა, რომლის საფუძველზედაც უნდა აშენდეს ნორმალობის საფეხი. ხოლო როცა ნორმალური ეკონომიური პირობები შეიქმნება, როგორც აქ ვადაწავლიან, მაშინ ასეთ კანონების წერაც აღარ დაგვჭირდება. ჩვენ ამ კანონში მხედველობაში გვქონდა აშკარა სპეკულიაცია და არა სოფელი გლეხი, რომელსაც რამდენიმე კოდი პური მოსცლია. თქვენ საზოგადოდ ჩვეულებად გავით, როცა ერთ საკითხზე მსჯელობთ, მეორეზე გველაპარაკებით. ეს მას ნიშნავს, რომ ხელი ავიღოთ საშუალოდ სპეკულიაციასთან ბრძოლაზე.

თავმჯდომარე. მოაგონებს კრებას, რომ ეხლა უკვე ოთხი საათი სრულდება და კრების შეწყვეტის დროა. კამათი შედგენის კრებისათვის გადაიღო. თავმჯდომარის წინადადებით შემდეგი კრება ამ კანონის განხილვის შემდეგ არადაირ გადავა ა. ამბეტელის შეკითხვის განხილვაზე.

ოჩის ღვაწაჲ

დასავლეთის ფრონტი ბარდინი. 9-10. მტერმა შემოგვითა მტრების ჩრდილოეთით და იბრს

ჩრდილოეთ აღმოსავლეთით და ზოგიერთი თხრილები ხელს უწყობს მტრის გზით ინგლისელთა იერიშები გველდება. მათი მიზანია გერმანიის ზიკარ-ენერისკენ იყო მიმართული. იერიშები მოვიგერიეთ. საღამოს ინგლისელებმა იერიშები განახლეს ტყიდან, გავრინკურთან და პერონ-კამბერს გზის სამხრეთით. ჩვენ ივინი მოვიგერიეთ. გოლნონის ტყეებთან (გერვანის სამხრეთით) და გამ-კენტინის გზით მტრის ნაწილობრივი იერიშები მოაქვს. უაზოზე ბრძოლა გრძელდება. ელეტის ჩრდილოეთით, ელეტსა და ენს შუა შუადღეზე საარტილერიო ბრძოლა გაძლიერდა. იერიშები საღამომდე გავრძელდა, ჩვენ ყველა მოვიგერიეთ: განსაკუთრებით ისახელეს თავი ბრანდებურგის გრენადერებმა. ფრანგების იერიში ენსა და ელესა შუა მოვიგერიეთ. რეგისის აღმოსავლეთის და პარისის სამხრეთით, ლოტარინგიის ფრონტის და აგრეთვე დოლურზე გერმანელები ბრწყინვალედ აწარმოებენ იერიშებს.

პარიზი. 9-10. ბიფელის კოშკიდან იერიშების ჯარი ბრწყინვალედ მიიწვეს წინ, მიუხედავად გერმანელების მედგარი წინააღმდეგობისა. მათ გიარეს გინაყური, მოვიგერიეს კონტრ-იერიში ებინ—ლე—გრანთან. მთელ გზაზე, ლიანფრილიან კენტიანად ბრძოლა გაჩაღდა. სოფ. ტრავის ფრანგებმა აიღეს. უაზის სამხრეთით ლიავოს მიდამოებში ფრანგებმა მოვიგერიეს გერმანელების კონტრ-იერიშები. ვოთხი გერმანელების იერიში მოვიგერიეთ.

მ. მარაბული. (ნ. დ.) სპეკულიაციის თუ შეგვირძობებით და ციხეებითა და კატორღით დასჯით, ვამოდის, რომ მანში მთელი საქართველო ციხეში უნდა იქმნეს და ტყვედებული. ჩვენი ქვეყანა დემოკრატიულია და ისეთი კანონების შემოღება, რომელიც დემოკრატიულ პრინციპებს ეწინააღმდეგება. ამ კანონში მოხსენებული სასჯელი, როგორც სინის გლეხების საწინააღმდეგე არის—რადგან კანონში არ არის ნათქვამი, როგორი დანაშაულისთვის რა სასჯელს ახდევინებთ. პურის სიძვირე თავიდან იმითმ ვერ აცილებთ, რომ თქვენ გლეხებს მიწები დაუბრუნეთ და ის აუარებელი მოსავალი, რაც ამ მიწამ მისცა, გლეხებმა ჩაჯიბეს. მთავრობას მათთვის ღალა უნდა გადაეღვეინებინა და ეს ღალა ზაზარულ უნდა ვაგორებინა, მაშინ პურიც გაიადგებოდა. ვგეტ არ იყოს, თქვენ კანონი ნაყოფს ვერ მოიტანს, რადგან შეადგენთ კანონს, დაპირდებით სასჯელს და არ კი დასჯით. თქვენ თუ გინდათ წესის დამყარება, ამასრულეთ ყველას, რასაც პირადებთ, ამათთანავე გაწვრთნით ის რაზმები, რომელთაც ამ საქონლის სისრულეში მოყვანას ავალდებთ, რომ ბოროტმოქმედებას კიდევ ბოროტება არ მოკვდეს.

რ. არხენიძე. (ს. დ.) არც ერთი სახელმწიფო არ არის ისეთი იდეალური, სადაც ყველა დანაშავე დასჯილიყოს. მაგრამ თუ არსებობს კანონი ამ ბოროტმოქმედება წაწილ, მაინც ისეგება. ყველა ბოროტმოქმედმა უნდა იცოდეს, რომ ის თავის დანაშაულისთვის პასუხს აგებს განსახლებულ შემთხვევაში მიხიტ. სპეკულიაცია უდიდეს ბოროტებად უნდა ჩაითვალოს, მას ბრძოლა უნდა. აქ სათქმელს, შექმენით ისეთი ეკონომიური პირობები, რომ სპეკულიაცია თავისით მოისპოსო. კი რეკეპტია მაგრამ როგორ შეიძლება ვინმე სთქვას, რომ ასეთ აწეწილ დროს რამდენიმე თვეში შექმნილი ნორმალური ეკონომიური პირობებიო! საქართველო არ იბძვის, მაგრამ მას გარს არტყია, ვეომართა ალყა, რომელიც დედამიწის მეექვსელს შეადგენს, ყველგან, ჩვენს გარშემო უწყსობაა და ჩვენი სახელმწიფო გარშემორტყმულ ციხესა ჰგავს, რომელმაც უნდა შინაგანი ძალა და ენერგია თანაბრად და სათანადოდ ვადაწილოს. და სწორედ ეს კანონი არის სისტემა, რომლის საფუძველზედაც უნდა აშენდეს ნორმალობის საფეხი. ხოლო როცა ნორმალური ეკონომიური პირობები შეიქმნება, როგორც აქ ვადაწავლიან, მაშინ ასეთ კანონების წერაც აღარ დაგვჭირდება. ჩვენ ამ კანონში მხედველობაში გვქონდა აშკარა სპეკულიაცია და არა სოფელი გლეხი, რომელსაც რამდენიმე კოდი პური მოსცლია. თქვენ საზოგადოდ ჩვეულებად გავით, როცა ერთ საკითხზე მსჯელობთ, მეორეზე გველაპარაკებით. ეს მას ნიშნავს, რომ ხელი ავიღოთ საშუალოდ სპეკულიაციასთან ბრძოლაზე.

თავმჯდომარე. მოაგონებს კრებას, რომ ეხლა უკვე ოთხი საათი სრულდება და კრების შეწყვეტის დროა. კამათი შედგენის კრებისათვის გადაიღო. თავმჯდომარის წინადადებით შემდეგი კრება ამ კანონის განხილვის შემდეგ არადაირ გადავა ა. ამბეტელის შეკითხვის განხილვაზე.

ოჩის ღვაწაჲ

დასავლეთის ფრონტი ბარდინი. 9-10. მტერმა შემოგვითა მტრების ჩრდილოეთით და იბრს

ჩრდილოეთ აღმოსავლეთით და ზოგიერთი თხრილები ხელს უწყობს მტრის გზით ინგლისელთა იერიშები გველდება. მათი მიზანია გერმანიის ზიკარ-ენერისკენ იყო მიმართული. იერიშები მოვიგერიეთ. საღამოს ინგლისელებმა იერიშები განახლეს ტყიდან, გავრინკურთან და პერონ-კამბერს გზის სამხრეთით. ჩვენ ივინი მოვიგერიეთ. გოლნონის ტყეებთან (გერვანის სამხრეთით) და გამ-კენტინის გზით მტრის ნაწილობრივი იერიშები მოაქვს. უაზოზე ბრძოლა გრძელდება. ელეტის ჩრდილოეთით, ელეტსა და ენს შუა შუადღეზე საარტილერიო ბრძოლა გაძლიერდა. იერიშები საღამომდე გავრძელდა, ჩვენ ყველა მოვიგერიეთ: განსაკუთრებით ისახელეს თავი ბრანდებურგის გრენადერებმა. ფრანგების იერიში ენსა და ელესა შუა მოვიგერიეთ. რეგისის აღმოსავლეთის და პარისის სამხრეთით, ლოტარინგიის ფრონტის და აგრეთვე დოლურზე გერმანელები ბრწყინვალედ აწარმოებენ იერიშებს.

პარიზი. 9-10. ბიფელის კოშკიდან იერიშების ჯარი ბრწყინვალედ მიიწვეს წინ, მიუხედავად გერმანელების მედგარი წინააღმდეგობისა. მათ გიარეს გინაყური, მოვიგერიეს კონტრ-იერიში ებინ—ლე—გრანთან. მთელ გზაზე, ლიანფრილიან კენტიანად ბრძოლა გაჩაღდა. სოფ. ტრავის ფრანგებმა აიღეს. უაზის სამხრეთით ლიავოს მიდამოებში ფრანგებმა მოვიგერიეს გერმანელების კონტრ-იერიშები. ვოთხი გერმანელების იერიში მოვიგერიეთ.

მ. მარაბული. (ნ. დ.) სპეკულიაციის თუ შეგვირძობებით და ციხეებითა და კატორღით დასჯით, ვამოდის, რომ მანში მთელი საქართველო ციხეში უნდა იქმნეს და ტყვედებული. ჩვენი ქვეყანა დემოკრატიულია და ისეთი კანონების შემოღება, რომელიც დემოკრატიულ პრინციპებს ეწინააღმდეგება. ამ კანონში მოხსენებული სასჯელი, როგორც სინის გლეხების საწინააღმდეგე არის—რადგან კანონში არ არის ნათქვამი, როგორი დანაშაულისთვის რა სასჯელს ახდევინებთ. პურის სიძვირე თავიდან იმითმ ვერ აცილებთ, რომ თქვენ გლეხებს მიწები დაუბრუნეთ და ის აუარებელი მოსავალი, რაც ამ მიწამ მისცა, გლეხებმა ჩაჯიბეს. მთავრობას მათთვის ღალა უნდა გადაეღვეინებინა და ეს ღალა ზაზარულ უნდა ვაგორებინა, მაშინ პურიც გაიადგებოდა. ვგეტ არ იყოს, თქვენ კანონი ნაყოფს ვერ მოიტანს, რადგან შეადგენთ კანონს, დაპირდებით სასჯელს და არ კი დასჯით. თქვენ თუ გინდათ წესის დამყარება, ამასრულეთ ყველას, რასაც პირადებთ, ამათთანავე გაწვრთნით ის რაზმები, რომელთაც ამ საქონლის სისრულეში მოყვანას ავალდებთ, რომ ბოროტმოქმედებას კიდევ ბოროტება არ მოკვდეს.

შეგახსენებთ და მერე თქვენ ყოველს დაგვი... რაღაცა თვალსაჩინოვანად მოაგროვებს...

ჯავნოსანი № 4

სადგურ... ერთ-ერთ სათადარიგო... ლიანდაგზე სდგას ჯავნოსანი მატარებელი № 4.

მის გარშემო ბუნებით ირგვლივ ცხოვრობს... მთელი მთიანეთი და მთიანეთის მთიანეთი...

ან ბრძოლის ყვირილი და თოვლის სროლა... მთიანეთის მთიანეთი...

ჯავნოსანს უახლოვდება მაღალი, განიერი მთა-ბეჭებიანი, მდებარეობს ვაჭარბაძე...

ჯავნოსანი მოდის!—გვესმის ხმა და ვიგებთ, რომ ეს მდებარეობს ვაჭარბაძე...

საბოლოო მარტო ერთხელ შეხედო ა. გოგუაძის გარეგნობას, და დარწმუნდები, რომ რაღაც წინაშე არაჩვეულებრივ პიროვნებასთანაა გაქვს საქმე...

და მითომ არც ვასაკვირვებია, რომ ხელქვეითი ჯარისკაცები ასე პატივისცემით და სიყვარულით ეპყრობიან თავიანთი საყვარელი უფროსის ახანაგს.

უფროსს—მატარებლის დათვალვების ნება. ის სიამოვნებით დამითანხმდა და თითონ გამიძღვა წინ მატარებელი შესდგება სამი ჯავნოსანი და სამი სამგზავრო და ერთი ჯავნოსანი ორთქლმავალი...

ეს ჩემი ბიძაშვილის ბარბაბა გოგუაძის სისხლია, რომელიც ჩოლოქთან, ოსმალებთან ბრძოლაში დიდიწაობა, განმამარტა ჯავნოსანის უფროსმა და მძიმედ ამოიხარა. იმ ბრძოლაში ჯავნოსანს დააკლდა მებრძოლი. ამ შესაძლებელად მოსდევს სამი სამგზავრო მატარებელი, რომელშიაც ცხოვრობენ 80 მეჯავნოსანი, რომელთაც აქვთ სამკითხველო, სამხარეულო და ტანისამოსის საწყობები, ყველა ეს 80 გმირი ვაჭარბაძე მშვენიერ შთაბეჭდილებას ახდენენ, როგორც გარეგნულად, ისე შინაგანი წესრიგითა და დისციპლინით, ყველა მათგანი ყოველ წუთს მზად არის თავისი სიკაცებელ მსხვერპლად მოუჭინოს სამშობლოსა და მშრომელი ხალხის ბედნიერებას და სწორედ ამით აიხსნება ის ურიცხვი გამარჯვებანი, რომელიც მათ ხდებდა წილად.

— დიდხანს დარჩებით აქ?— შეეკითხებ უფროსს.

განკარგულბამდის!—მოკლედ მომიგო მატარებლის უფროსმა და ამით მაკარბობინა, რომ ის მხოლოდ აღმასრულებელი ძალა მთავრობის ბრძანებისა, რომელშიც კარგად იცის, ვინ სად უნდა გაგზავნოს და ამ სფეროში ჩარევა არც მსურს და არც შეუძლიან ჯავნოსანის უფროსს.

ვაჭარბაძე უფროსს ჯავნოსანის უფროსს და მისს ხელქვეითი ჯარის კაცებს და თან ვფიქრობდი: ნეტავი თქვენისთანა თავდადებული მამულაშვილი ერთი ოცი ათასი მიწაც მისცა ჩვენს ნორჩ რესპუბლიკას, ან ჩვენს ქვეყანა უფრო მეტი იქნებოდა იყოს რკინის გზებით დასერილი, რომ ჩვენს მთავრობას შეძლება მჭიდვით შედარებით მცირე ძალებით ალაგმოს ჩვენი ქვეყნის დაუძინებელი მტერი—მეთქი. ამ დროს სადგურის უფროსმა განცხადება გამოაკრა: რადგან საბოლოო მასალა გამოილია, ამერიკიდან დღეში მხოლოდ ერთი მატარებელი იგდისო. ეს განცხადება ლაზარბაძის მეცა გულში; რადგან დღეს მატარებელმა გამა-სწერა და მთელი 24 საათი უნდა ვუცადო მეორე მატარებელს. თან ოცნების ბურუსიდან გამოიყვანა: რაც რკინის გზა, გვაქვს იმაზედაც ვერ მოგვიწყვიტო წესიერი მიმოსვლა და მეტი რომ გვიკმდეგ, მაშინ ხომ სულ ავირევიტ—მეთქი!

ახალციხელი ლტოლვილი

ტფილისში თვალის მოგვარი ცნობილი მოღვაწე მესხეთ-ჯავახეთში. სახალხო სკოლების მასწავლებელს ივანე ბაბიკა-საშვილს (მესხი. ბარკალაის), რომლის მოღვაწეობა 30 წლის გამაგლობაში ქართველ-მამულებთან და კათოლიკეთა შორის ჩვენს გაზეთებშიც მოხსენიებული იყო. იგი ძველი ამხანაგი და თანამშრომელი გახდა „ივერიასა“ და ახალციხის საქართველოს ეროვნულ საბჭოს წევრი, ბატანიკოს-ისტორიკოსი, როგორც შედევნილი ნივთიერად დახატულბული, მეორე მოღვაწე, ცნობილი ილია ალხანაშვილია, თანამშრომელი ეურნალ „განათლებისა“ და ჩვენი გაზეთებისა; იგიც 30 წელწაღია შრომობდა ჯავახეთში და დიდად ხელს უწყობდა სწავლა-განათლებას ჯავახეთში, და დიდ შემწეობას აძლევდა მცხოვრებებს; ამოდენა შრომისა და სიკეთისთვის, ენაღამ, როგორც მკითხველთა იციან, ბნელი ბრძოლის მსხვერპლ შეიქმნა.

მოწერილი ამბები

სახალხო საქმის მე-817 ნომერში წაეკითხე რაჭა-ლეჩხუმლების მოწოდება, მრავალ კარგ საქმიანობასთან საზოგადოებაში პირდაპირ თავის კუთხეს, რომ მეჯავნოსანი ბიბლიოთეკის, მესამეჯავნოსანი საქმიანობა და შენატრე: ნეტა იმ მხარეს და იმ ხალხს, სადაც ასე ზრუნავენ მეთქი და მომაგონდა საბრალო ს. მეჯავნოსანი, აქ ჩვენ სოფელში გავკეთებულს და ახერხებულს შოიან და ან-გრევენი. და მერე ვინა? თვით სოფლის კომისარი, რომელიც უნდა ცდილობდეს კულტურულ საქმის დაწყობას, მის სისრულეში მოყვანას და ხელის შეწყობას, ეს კი ხელს უშლის. სოფლის შუა ადგილას სდგას კობა ორ-სართულიანი სახლი, სადაც იქნებოდა ინტელიგენციამ და ხალხმა შოიანისა: საამხანაგო ბანკი, სამკითხველო და კოპერატივი. ბანკის ისეთი ფართო დარბაზი ექვია, რომ შიგ კრებებიც იმართებოდა, ქვემო სართულში კოპერატივი თავისი საწყობებით არის მოთავსებული. და იმ ეს კობა შენობა ამოიღო მიზანში ბნმა კომისარმა ი. რუხაძემ თავის დასაბრუნებლად და ხალხსაც გამოუტანა თავისი სურვილი: ხალხი დიდ უარზედ იდგა, მაგრამ ამაოდ. რაც შოიანის კომისარი, აასრულა და დაბინავდა კიდევ. ბანკი და სამკითხველო გაძევებულ იქნა იქიდან. ხალხის დადგენილება და სურვილი უკმაყოფილო. გამოდის, რომ ხალხიც, ბანკიც და ბიბლიოთეკაც რუხაძისთვის ყოფილა და არა რუხაძე მათთვის. მაგრამ ამით არა თავდება ბიბლიოთეკის ტრაგედია და დევნა. შოიან-ლომეს სახალხო გვარდიის დაარსება. ბიზნები სოფელში რამდენიც განდობა. ყველა ბიზნს თავი დაანებებს და მიზანში კიდევ ბიბლიოთეკის ოთახი ამოიღეს. მისცეს წინადადება ის და კოპერატივის საწყობები, იქვე გვერდზეა მოთავსებული, დაცულია. ამხარის საქციელს მე დავარქვებ კულტურულ დაწესებულების დევნას. სწორედ სიტუცილია გამომდის რომ ბიბლიოთეკა, ბანკი ხალხის თვალში არა რა არის, რადგან სათავეში მდგომნი თითონვე ფასს არ სდებენ. ბიბლიოთეკას კი ყველგან და მეტადვე რეკონსტრუქციის მნიშვნელობა აქვს, იგი არის სკოლის გავრცელება სოფლის სკოლაში სწავლა დამთავრებულბმა აქიდან უნდა ზიღონ წიგნები, რკინითონ და განვითარონ თავი. ესეც იყო აქამდის, სასიამოვნო იყო ხელშეწყობით და შხაბათობით, როგორის ხალხისთ მოდიოდნენ მოზარდი თოხა და სკვლადნენ წაღებულ წიგნებსა. ბიბლიოთეკის ასეთ დევნას უფარადება უნდა მიაქციონ ადგილობრივი ორკლასიანი სასწავლებლის ზედამხედველმა ბნმა მთიულაშვილმა და იქაურმა მასწავლებლებმა; ვინაიდან მათი მოწოდებები იქაურის წიგნებით სარგებლობენ და თითონაც უნდა გზავნიდნენ და უნიშნავდნენ, თუ არა წიგნები უნდა იქით-ხინ, მაგრამ სამწუხაროდ ამას არა ვხედავთ.

მეგრე უუღლოართობასთან ერთად ამ სოფელში უფარდადებია იქ გაჩენილი ხალხი, რომელიც მსხვერპლს მსხვერპლზედ ზიდავდა პატრონი და უფროს მდებარე არაგინ არის. კომისარი თავისთავმა ზის კობა სადღში, მამასახლისის მაგიერი მეორე კომისარი ყურს არ იბერტყავს და ხალხი სასაფლაოს აგებს.

მომხდარა. სამამასახლისოში შედის 12—მეტი სოფელი და ყველა ამით ვერ წარმოუდგენია პარტიათა შეთანხმება. ისევე ძველებურად შექმნილია, ჩქმალბოვი კრებები, საქმის გავრცელება მხოლოდ შირველი ნომრისთვის და ნაყოფიც ხომ ყველამ დაინახა ეროვნის არჩევნები უკანონოდ მხოლოდ გორის მაზრაში ხდება სადაც ასეთი არამკითხველი კომისარები სთავაზენ იმას კი არა, რაც მთავრობას ვნდა, არამედ იმას, რაც თითონა მსურთ. რასაკვირველია საქართველოს საქმე არ გავტელებია.

ერთ ფრიად საყურადღებო მოვლენასაც შინდა შევამჩიო საზოგადოების უფარადება. უკვე მეორე წელ იწადია ამ სოფლის კანცელარიის დასამთავრებლად ფული გროვდებოდა: იყო შეწირულებაც და გარდა ამისა „ზაპასების“ სურვილი-სამებრ სწირავდნენ, რამდენიც უნდა, ასე რომ კარგა ჯამი შესდგებოდა. კანცელარიის შენობა დღესაც დამთავრებულია და კომისარი ბიზნესს ხეავს არამეგს შტაბის მოსაწყობათ, ის შენობა კი რომ გაითავებინა აქ მოათავსებდა. საქირთა გავიგოთ რა იქმნა ის ფული და ან რატომ არ ამთავრებენ იმ შენობას? ყველა ჩვენგანმა ფული შევწირეთ კანცელარიისთვის და არა სხვა რამეს. საქირთა გავიგოთ საზოგადოებისაც ვურჩევ თავიანი კულტურულ დაწესებულებას უფრო უფროს და ახანად არაგის ააგდებინონ.

ფეხელი მეზღვრისხვევები

უამოფირულკვა

საქართველოს ისტორიის და საერთაშორისო საზოგადოების შემოსწირვის დასაწყისიდან აქნობამდე:

- 1) რადგან ყარაბაღის შემოღობვა; 2) შამალაინთ სასაქმელო, ვერცხლისა, 3) ვახტანგ დიდიბრის შემოღობვა; 4) შვიის ცული; 5) აბანის ქვა; 6) თათრების ჯვარის წერის საბუთი. 7) სპირის წამლე და 8) ქართული თეთრი ორბაზინი; 9) ბატონმა ზალდასტანი-შვილმა; 10) შამ შავი და 5 თეთრი (ერთი ყალბია და გატყენილი); 11) ვისლი მახულონი; 12) რუსულენიშნის შავი ფული (ნამოგინა ევლბათან მტკერის სილაში); 13) სოფიის დავითის ასულმა აბაშიძისმა; თავის კიტა აბაშიძის მიერ სიტყვიეროდ წაანდგამევა საკუთრი ბატი, ოქროითი და ვერცხლითი; 14) ქართული წარწერებით; 15) ლადო კოტეტიშვილმა; თეთრი ფული, 16) გიორგი ერისთავმა; ბაქარი შავი ფული; 17) კონსტანტინე ბოტკოველმა; საფულე მატანიშ ნამოგინი ბეჭედი მამაკისისა; ყუთიელი; 18) ალექსანდრე მიხეილის შემოღობვა; 19) რვა ქართული თეთრი და ერთი შავი და 2) ცხრა კოლხურა (ფოთში ნამოგინი); 10) ალექსანდრე ბოტკოველი; თოვ-ხანჯალა; 11) ნიკოლოზ გიორგისძემ შეგროვებულა; 12) მატარის ხელწაწერი წიგნი, ხუცურა და 2) „საღმრთო მსხვერპლმა“ ნამეტი წიგნი ხუცური 14) კიბისსო ქვეთარაქმე: რუსულანის თეთრი ფული ყალბი; 15) ბარბაულე ოსების ასულმა ლეონიშვილისამ; თხუთხმეტი შავი და ცხრა თეთრი ძველი ფული; 16) ალექსანდრე იოსების შემოკანდელაქმა; 17) შ შავი ფული, რუსული, 18) 3 თეთრი რუსული (მანეთიანები); 19) 3 პარსული (ორი თეთრი) ფული; 20) ერთი ქართულ-რუსული თეთრი ა) სანი, ევროპიულ სახელმწიფოთა, ფული და 3) ერთიც იაპონური.

საზოგადოების საბჭო გულითადად მადლობას უძღვნის შემომწირველებს.

გამომცემელი სამსონ ფირცხადავა. რეზუმირებული მთავარი კომიტეტისა. მთავარი რედაქტორი მთავარი კომიტეტისა.

საქართველოში რედაქტორი კოპერატივებისთვის და ყოველგვარი საჯაროებისთვის. სტამბა „სახალხო საქმე“ ბარონის ქუჩა № 14. 1806

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030

საქართველოში იღებს სალბატაკი რთ ავადმყოფთ. სალამოს 5-6 ს-ჯე კერია დღეს გაბა. მისამართი: დიდი მთავრის ქ. № 67, ოფიცერთა სეკანში საზოგადოების შენობის პირდაპირ. სახლი სვანიშვილისა, ტელეფ. 5-77. 1030